

A2.33.1 Espressioni con 'ecco' ed 'è'

Expressions avec 'ecco' et 'è'

<https://app.colanguage.com/fr/italien/grammaire/espressioni-con-ecco-ed-e>



Ecco et è sont utilisés pour montrer ou indiquer quelque chose ou quelqu'un.

1. Ecco s'emploie uniquement avec des éléments présents ou visibles.
2. È s'emploie pour identifier un objet ou une personne.

Struttura (Structure)	Tipo (Type)	Esempio (Exemple)
Ecco!	Mostrare qualcosa (<i>Montrer quelque chose</i>)	Ecco! Lo sapevo. (<i>Voici ! Je le savais.</i>)
Ecco + gruppo nominale	Indicare qualcosa/qualcuno (<i>Indiquer quelque chose/quelqu'un</i>)	Ecco la tua borsa. (<i>Voici ton sac.</i>)
Ecco + pronome	Indicare la presenza di qualcuno/qualcosa (<i>Indiquer la présence de quelqu'un/quelque chose</i>)	Dov'è Luca? Eccolo! (<i>Où est Luca ? Le voilà !</i>)
È + nome	Identificare una persona (<i>Identifier une personne</i>)	Chi è lei? È Anna. (<i>Qui est-elle ? C'est Anna.</i>)
È + pronome possessivo	Esprimere un possesso (<i>Exprimer une possession</i>)	Di chi è questo libro? È il mio. (<i>À qui est ce livre ? C'est le mien.</i>)

1. Remplissez le mot correct.

È la mia, Ecco, È il mio, ecco, Eccola, Eccolo

1. **Indicare qualcosa:** _____ il profitto che abbiamo fatto ieri.

(*Voici le profit que nous avons fait hier.*)

2. **Mostrare qualcosa:** Consegnami il documento, per favore. _____.

(*Donne-moi le document, s'il te plaît. Voilà.*)

3. **Possesso:** _____, ho scritto il nome.

(*C'est le mien, j'ai écrit le nom.*)

4. **Esprimere possesso:** Scusa, di chi è questa penna? _____!

(*Pardon, à qui est ce stylo ? C'est le mien !*)

5. **Indicare la presenza:** _____, è arrivata la tua borsa.

(*La voici, ton sac est arrivé.*)

6. **Indicare la presenza:** _____ il libro che cercavi.

(*Voici le livre que tu cherchais.*)

7. **Indicare qualcosa:** _____ i costi nella tabella mensile.

(*Voici les coûts dans le tableau mensuel.*)

8. **Indicare qualcosa:** Guarda, _____ il marketing che funziona!

(*Regarde, voici le marketing qui fonctionne !*)

1. Ecco 2. Ecco 3. È il mio 4. È la mia 5. Eccola 6. Eccolo 7. Ecco 8. ecco

2. Choisissez la phrase correcte en fonction de l'utilisation de 'ecco' et 'è'.

1. È la documentazione che devi controllare.

- Ecco la documentazione che devi controllare.
 - Ecco essere la documentazione che devi controllare.
2. È lui che aggiorna i conti ogni giorno.
- Ècco lui che aggiorna i conti ogni giorno.
 - Ecco lui che aggiorna i conti ogni giorno.
3. Eccola, la copia del bilancio che cercavi.
- È la copia del bilancio che cercavi.
 - Ecco la copia del bilancio che disperavo.
4. Ecco questo profitto? È della nostra azienda.
- Di chi è questo profitto? È della nostra azienda.
 - Ecco di chi è questo profitto? Della nostra azienda.

1. Ecco la documentazione che devi controllare./Voici la documentation que tu dois vérifier. 2. È lui che aggiorna i conti ogni giorno./C'est lui qui met à jour les comptes chaque jour. 3. Eccola, la copia del bilancio che cercavi./Voici la copie du bilan que vous cherchiez. 4. Di chi è questo profitto? È della nostra azienda./À qui profite ce bénéfice ? Il appartient à notre entreprise.

3. Riscrivi le frasi usando correttamente «ecco» o «è» (e le forme con i pronomi: eccolo, eccola, eccoli, eccole).

1. (Ecco) Questo è il modulo per la partita IVA.

2. (È) Questo è il mio collega Marco.

3. Dove è il contratto? Il contratto è sul tavolo.

4. (Eccola) Dove è la tua borsa? La tua borsa è qui, sotto la sedia.

5. (È) Questo è il mio.

6. (Eccoli) Dove sono i clienti? I clienti sono alla reception.
